

Notifica preventiva di concentrazione
(Caso M.8879 — JERA Trading/LNG Optimisation)
Caso ammissibile alla procedura semplificata
(Testo rilevante ai fini del SEE)
(2018/C 277/07)

1. In data 31 luglio 2018 è pervenuta alla Commissione la notifica di un progetto di concentrazione in conformità dell'articolo 4 del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽¹⁾.

La notifica riguarda le seguenti imprese:

- JERA Trading Pte Ltd («JERA Trading», SINGAPORE), controllata congiuntamente da Jera Co. Inc. («JERA», GIAPPONE) e EDF Trading Limited («EDFT», REGNO UNITO);
- LNG Optimisation (REGNO UNITO), appartenente a EDFT, a sua volta controllata al 100 % di Electricité de France SA («EDF», FRANCIA).

JERA Trading acquisisce, ai sensi dell'articolo 3, paragrafo 1, lettera b), del regolamento sulle concentrazioni, il controllo esclusivo della divisione «Negoziazione e ottimizzazione del GNL» di EDFT («LNG Optimisation»).

La concentrazione è effettuata mediante acquisto di elementi dell'attivo.

2. Le attività svolte dalle imprese interessate sono le seguenti:

- JERA Trading opera nella negoziazione e nell'ottimizzazione del carbone e delle merci; la sua attività riguarda prodotti sia fisici (carbone) che finanziari. È controllata congiuntamente da JERA, che opera nella negoziazione del GNL e di altre materie prime per le sue società madri Tepco Fuel & Power, Inc. e Chubu Electric Power Co., Inc., due imprese di servizi pubblici giapponesi, e da EDFT, un'impresa che opera nella negoziazione del GNL e di altre materie prime sul mercato all'ingrosso e nell'ottimizzazione di attivi per la sua società madre EDF;
- LNG Optimisation opera nella negoziazione e nell'ottimizzazione del GNL.

3. A seguito di un esame preliminare la Commissione ritiene che la concentrazione notificata possa rientrare nell'ambito di applicazione del regolamento sulle concentrazioni. Tuttavia si riserva la decisione definitiva al riguardo.

Si rileva che, ai sensi della comunicazione della Commissione concernente una procedura semplificata per l'esame di determinate concentrazioni a norma del regolamento (CE) n. 139/2004 del Consiglio ⁽²⁾, il presente caso potrebbe soddisfare le condizioni per l'applicazione della procedura di cui alla comunicazione stessa.

4. La Commissione invita i terzi interessati a presentare eventuali osservazioni sulla concentrazione proposta.

Le osservazioni devono pervenire alla Commissione entro dieci giorni dalla data di pubblicazione della presente comunicazione, con indicazione del seguente riferimento:

M.8879 — JERA Trading/LNG Optimisation

Le osservazioni possono essere trasmesse alla Commissione per e-mail, per fax o per posta, ai seguenti recapiti:

Indirizzo e-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Indirizzo postale:

Commissione europea
Direzione generale Concorrenza
Protocollo Concentrazioni
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ GU L 24 del 29.1.2004, pag. 1 (il «regolamento sulle concentrazioni»).

⁽²⁾ GU C 366 del 14.12.2013, pag. 5.